

RÅDSFORORDNING (EF) nr. 1654/2003

2015/EØS/3/66

av 18. juni 2003

om endring av forordning (EF) nr. 2062/94 om opprettelse av et europeisk kontor for helse og sikkerhet på arbeidsplassen(*)

RÅDET FOR DEN EUROPEISKE UNION HAR —

5) Forordning (EØF) nr. 2064/94 bør derfor endres —

under henvisning til traktaten om opprettelse av Det europeiske fellesskap, særlig artikkel 308,

VEDTATT DENNE FORORDNING:

under henvisning til forslag fra Kommisjonen⁽¹⁾,

Artikkel 1

under henvisning til uttalelse fra Europaparlamentet⁽²⁾,

under henvisning til uttalelse fra Revisjonsretten⁽³⁾ og

I forordning (EF) nr. 2062/94 gjøres følgende endringer:

ut fra følgende betraktninger:

1. Artikkel 6 skal lyde:

1) Visse bestemmelser i rådsforordning (EØF) nr. 2062/94 av 18. juli 1994 om opprettelse av et europeisk kontor for helse og sikkerhet på arbeidsplassen⁽⁴⁾ bør bringes i samsvar med rådsforordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 av 25. juni 2002 om finansreglementet som får anvendelse på De europeiske fellesskaps alminnelige budsjett (heretter kalt det alminnelige finansreglement)⁽⁵⁾, særlig artikkel 185.

«Artikkel 6

Tilgang til dokumenter

2) De alminnelige prinsipper og begrensninger som styrer retten til tilgang til dokumenter i henhold til traktatens artikkel 255, er fastsatt i europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 1049/2001 av 30. mai 2001 om offentlig tilgang til Europaparlamentets, Rådets og Kommisjonens dokumenter⁽⁶⁾.

1. Europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 1049/2001 av 30. mai 2001 om offentlig tilgang til Europaparlamentets, Rådets og Kommisjonens dokumenter^(*) får anvendelse på byråets dokumenter.

3) Da forordning (EF) nr. 1049/2001 ble vedtatt, ble de tre institusjonene i en felles erklæring enige om at kontorene og lignende organer skal innføre regler som er i samsvar med nevnte forordning.

2. Styret skal vedta de praktiske gjennomføringsreglene for forordning (EF) nr. 1049/2001 senest seks måneder etter ikrafttredelsen av rådsforordning nr. 1654/2003 av 18. juni 2003 om endring av forordning (EF) nr. 2062/94 om opprettelse av et europeisk kontor for helse og sikkerhet på arbeidsplassen^(**).

4) De bestemmelser som er nødvendige for at forordning (EF) nr. 1049/2001 kan få anvendelse på Det europeiske kontor for helse og sikkerhet på arbeidsplassen, bør derfor inntas i forordning (EØF) nr. 2062/94, samt en bestemmelse om klageadgang ved avslag på en anmodning om tilgang til dokumenter.

3. Vedtak gjort av kontoret i henhold til artikkel 8 i forordning (EF) nr. 1049/2001 kan danne grunnlag for en klage til ombudet eller bringes inn for De europeiske fellesskaps domstol, på vilkårene fastsatt i henholdsvis artikkel 195 og 230 i traktaten.

(*) EFT L 145 av 31.5.2001, s. 43.

(**) EUT L 245 av 29.9.2003, s. 38.»

(*) Denne fellesskapsrettsakten, kunngjort i EUT L 245 av 29.9.2003, s. 38, er omhandlet i EØS-komiteens beslutning nr. 160/2009 av 4. desember 2009 om endring av protokoll 31 til EØS-avtalen om samarbeid på særlige områder utenfor de fire friheter, se EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende* nr. 12 av 11.3.2010, s. 65.

(1) EFT C 331 E av 31.12.2002, s. 77.

(2) Uttalelse avgitt 27.3.2003 (ennå ikke offentliggjort i EUT).

(3) EFT C 285 av 21.11.2002, s. 4.

(4) EFT L 216 av 20.8.1994, s. 1. Forordningen endret ved forordning (EF) nr. 1643/95 (EFT L 156 av 7.7.1995, s. 1).

(5) EFT L 248 av 16.9.2002, s. 1; rettelse i EFT L 25 av 30.1.2003, s. 43.

(6) EFT L 145 av 31.5.2001, s. 43.

2. I artikkel 10 skal nr. 2 lyde:

«2. Styret skal vedta årsrapporten om kontorets virksomhet og senest 15. juni oversende den til Europaparlamentet, Rådet, Kommisjonen, Den europeiske økonomiske og sosiale komité, Revisjonsretten, medlemsstatene og Den rådgivende komité for sikkerhet, hygiene og helsevern på arbeidsplassen.

3. Kontoret skal årlig oversende budsjettmyndigheten alle opplysninger som har betydning for resultatet av vurderingen.»

3. Artikkel 13, 14 og 15 skal lyde:

«Artikkel 13

Utkast til overslag – vedtakelse av budsjettet

1. Styret skal hvert år på grunnlag av et utkast utarbeidet av direktøren, lage et overslag over kontorets inntekter og utgifter for det kommende regnskapsår. Dette overslaget, som skal omfatte et utkast til stillingsoversikt, skal senest 31. mars oversendes av styret til Kommisjonen.

2. Kommisjonen skal oversende overslaget til Europaparlamentet og Rådet (heretter kalt «budsjettmyndigheten») sammen med det foreløpige forslaget til Den europeiske unions alminnelige budsjett.

3. På grunnlag av overslaget skal Kommisjonen innnta i det foreløpige forslaget til Den europeiske unions alminnelige budsjett, de overslag den anser nødvendige for stillingsoversikten og det tilskudd som skal ytes over det alminnelige budsjett, og framlegge dette for budsjettmyndigheten i samsvar med traktatens artikkel 272.

4. Budsjettmyndigheten skal godkjenne bevilgningene i form av tilskudd til kontoret.

Budsjettmyndigheten skal vedta kontorets stillingsoversikt.

5. Kontorets budsjett skal vedtas av styret. Det blir endelig etter at Den europeiske unions alminnelige budsjett er endelig vedtatt. Det skal eventuelt justeres tilsvarende.

6. Styret skal snarest mulig underrette budsjettmyndigheten om ethvert prosjekt det har til hensikt å gjennomføre som kan få betydelige økonomiske følger for finansieringen av budsjettet, særlig om ethvert prosjekt i tilknytning til eiendom, f.eks. leie eller kjøp av bygninger. Det skal underrette Kommisjonen om dette.

Dersom en enhet innen budsjettmyndigheten har gitt melding om at den har til hensikt å avgi en uttalelse, skal den oversende sin uttalelse til styret innen en frist på seks uker fra datoen for meldingen av prosjektet.

Artikkel 14

Gjennomføring av budsjettet

1. Direktøren skal gjennomføre kontorets budsjett.

2. Senest 1. mars, etter avslutningen av hvert regnskapsår, skal kontorets regnskapsfører oversende det foreløpige regnskapet til Kommisjonens regnskapsfører, sammen med en rapport om budsjett- og økonomistyringen i regnskapsåret. Kommisjonens regnskapsfører skal konsolidere de foreløpige regnskapene for institusjonene og desentraliserte organer i samsvar med artikkel 128 i det alminnelige finansreglementet.

3. Senest 31. mars, etter avslutningen av hvert regnskapsår, skal Kommisjonens regnskapsfører oversende Revisjonsretten kontorets foreløpige regnskap, sammen med en rapport om budsjett- og økonomistyringen i regnskapsåret. Rapporten om budsjett- og økonomistyringen i regnskapsåret skal også oversendes Europaparlamentet og Rådet.

4. Ved mottakelsen av Revisjonsrettens merknader til kontorets foreløpige regnskap i henhold til artikkel 129 i det alminnelige finansreglementet, skal direktøren på eget ansvar utarbeide kontorets endelige regnskap og framlegge det for styret for uttalelse.

5. Styret skal avgi uttalelse om kontorets endelige regnskap.

6. Direktøren skal senest 1. juli, etter avslutningen av hvert regnskapsår, oversende det endelige regnskapet til Europaparlamentet, Rådet, Kommisjonen og Revisjonsretten, sammen med styrets uttalelse.

7. Det endelige regnskapet skal offentliggjøres.

8. Direktøren skal senest 30. september sende Revisjonsretten et svar på dens merknader. Svaret skal også sendes til styret.

9. Direktøren skal framlegge for Europaparlamentet, på dettes anmodning, alle opplysninger som er nødvendige for at framgangsmåten for meddelelse av ansvarsfrihet for det aktuelle regnskapsåret skal kunne gjennomføres på en tilfredsstillende måte, som fastsatt i artikkel 146 nr. 3 i det alminnelige finansreglementet.

10. Europaparlamentet skal etter rekommandasjon fra Rådet, som skal treffe sin beslutning med kvalifisert flertall, før 30. april i år N + 2 meddele kontorets direktør ansvarsfrihet for gjennomføringen av budsjettet for år N.»

*Artikkel 15***Finansreglementet**

De finansielle regler som får anvendelse på kontoret, skal vedtas av styret etter samråd med Kommisjonen. Det kan ikke avvike fra kommisjonsforordning (EF, Euratom) nr. 2343/2002 av 19. november 2002 om det finansielle rammereglement for organene nevnt i artikkel 185 i rådsforordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 om finansreglementet som får anvendelse på De europeiske fellesskaps alminnelige budsjett(*), med mindre kontorets

drift særlig krever dette og Kommisjonen på forhånd har gitt sitt samtykke.

(*) EFT L 357 av 31.12.2002, s. 72; rettelse i EFT L 2 av 7.1.2003, s. 39.»

Artikkel 2

Denne forordning trer i kraft den første dag i måneden etter at den er kunngjort i *Den europeiske unions tidende*.

Denne forordning er bindende i alle deler og kommer direkte til anvendelse i alle medlemsstater.

Utferdiget i Luxembourg, 18. juni 2003.

For Rådet

G. DRYS

Formann
